



राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

हिमाचल प्रदेश राज्य शासन द्वारा प्रकाशित

शिमला वीरवार, 18 मार्च, 2010/27 फाल्गुन, 1931

हिमाचल प्रदेश सरकार

कृषि विभाग

अधिसूचना

शिमला-2, 11 मार्च, 2010

संख्या कृषि-एफ (15)-26/2004.—हिमाचल प्रदेश की राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश कृषि औद्योगिकीय उपज विपणन विकास एवं विनियमन (अधिनियम, 2005 की धारा 2 (क) के साथ पठित धारा 71 के अधीन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उपर्युक्त अधिनियम के साथ संलग्न अनुसूचि (जिसे इसमें इसके पश्चात् "उक्त अनुसूचि कहा गया है") में संशोधन प्रस्तावित करती है और इसे जनसाधारण की सूचना के लिए एतद्द्वारा अधिसूचित किया जाता है ।

प्रस्तावित संशोधन के सम्बन्ध में यदि कोई हितबद्ध व्यक्ति अपने आक्षेप/सुझाव देना चाहते हैं तो उन्हें इस अधिसूचना के राजपत्र हिमाचल प्रदेश में प्रकाशन की तारीख से तीस दिनों की अवधि के भीतर सचिव (कृषि) हिमाचल प्रदेश सरकार शिमला-171002 को भेज सकेंगे। तीस दिन की नियत अवधि के भीतर प्राप्त आक्षेपों/सुझावों पर सरकार द्वारा प्रारूप संशोधन को अन्तिम रूप देने से पूर्व विचार किया जाएगा, अर्थातः—

उक्त अनुसूची में, —

(i) विद्यमान मद संख्या-10 के स्थान पर निम्नलिखित प्रतिस्थापित किया जाएगा, अर्थातः—

“10. औषधीय और सुगन्धित पौधे की प्रजातियां	अंग्रेजी नाम	हिन्दी नाम
1.	Aloe Babadensis	घृतकुमारी
2.	Tinospora cordifolia	गलोए
3.	Syzygium cumini	जामुन
4.	Centella asiatica	मण्डूक पर्णी
5.	Citrus pseudolimon	गलगल
6.	Aconitum heterophyllum	अतीष
7.	Phyllanthus urinaria	भूमि आंवला
8.	Cyperus scariosus	नागरमोथा
9.	Plumbago zeylanica	चित्रक जड़
10.	Rauwolfia serpentina	सर्पगन्धा
11.	Withania Somnifera	अश्वगन्धा
12.	Bacopa Monnieri	ब्रही
13.	Gloriosa superba	कलिहारी
14.	Glycyrrhiza glabra	मुलैहटी
15.	Stevia rabaudiana	सटीवीया
16.	Ocimum sanctum	तुलसी
17.	Asparagus racemosus	सतावर
18.	Terminalia chebula	हरड़
19.	Podophyllum hexandrum	बनककड़ी
20.	Nardostachys jatamansi	जटामांसी
21.	Valeniana wallichii	सुगन्धवाला
22.	Picrorhiza kurrooa	कुटकी
23.	Rheum emodi	रवन्द चीनी
24.	Berberis aristata	दारुहल्दी
25.	Chlorophytum borivillianum	सफेद मुसली
26.	Inula racemosa	पुष्कर मूल
27.	Cymbopogon flexuosus	लैमन ग्रास
28.	Lavendula species	लैवेण्डर
29.	Discoria	Singli Mingli
30.	Kmru Patti/Pathis	Pattis
31.	Catechu	Katha
32.	Embllica officinolis	आंबला
33.	Sausarealappa	कुठ
34.	Terminalia bellirica	बहेड़ा
35.	Heydchium acuminatum	कपूर कचरी
36.	Acorus calamus	बच
37.	Cinnamomum tamala	तेजपत्र

(ii) यथा उपरोक्त प्रतिस्थापित की गई नई मद संख्या-10 के पश्चात नई मद संख्या-11 अन्तःस्थापित की जाएगी अर्थातः—

“11. प्रकीर्ण”	अंग्रेजी नाम	हिन्दी नाम
1.	Sugarcane	Ganna
2.	Gur and Shakkar	Gur aur Shakkar
3.	—	Khandsari
4.	Bark of walnut	Dandassa
5.	—	Dhoop
6.	Edible Mushroom	Guchi
7.	—	Banakhsha
8.	Bhabar grass	Bhabar grass
9.	Timber	Imarti Lakri

आदेश द्वारा,
हस्ताक्षरित / —
सचिव ।

[Authoritative English text of this Department Notification No. Agr. F (15)-26/2004-dated 11-3-2010 as required under clause (3) of Article 348 of the Constitution of India]

AGRICULTURE DEPARTMENT

NOTIFICATION

Shimla-2, 11th March, 2010

No. Agr. F (15)-26/2004.—In exercise of the powers vested in him under section 71 (1)r/w sec. 2 (a) of the H.P. Agricultural and Horticultural Produce Marketing (Development & Regulation) Act, 2005, the Governor of Himachal Pradesh proposes to amend the schedule (here-in-after called as, “Said Schedule”) appended to the Act, *ibid* and the same is hereby being notified for information of general public.

Any interested person, who has any objection (s)/suggestion (s) in relation to the proposed amendment may send the same to the Secretary (Agriculture) to the Government of Himachal Pradesh, Shimla-171002, within a period of 30 days from the date of publication of this notification in Rajpatra, H.P. The objections/suggestions, if received within the stipulated period of 30 days shall be duly considered by the Government before finalizing the draft amendment namely :—
In the said Schedule,—

(i) For the existing item No.10, the following shall be substituted, namely:—

“ 10. Medicinal & Aromatic Plant species	English Name	Hindi Name
1.	Aloe Babadensis	Ghritkumari
2.	Tinospora cordifolia	Giloe
3.	Syzygium cumini	Jamun

4.	Centella asiatica	Mandukparni
5.	Citrus pseudolimon	Galgal
6.	Aconitum heterophyllum	Atis
7.	Phyllanthus urinaria	Bhumi Amla
8.	Cyperus scariosus	Nagarmotha
9.	Plumbago zeylanica	Chitrak Roots
10.	Rauwolfia serpentina	Sarpgandha Roots
11.	Withania Somnifera	Ashwagandha
12.	Bacopa Monnieri	Brahmi
13.	Gloriosa superba	Kalihari
14.	Glycyrrhiza glabra	Mulethi
15.	Stevia rabaudiana	Stevia
16.	Ocimum sanctum	Tulsi
17.	Asparagus racemosus	Shatavar
18.	Terminalia chebula	Harar
19.	Podophyllum hexandrum	Bankakri
20.	Nardostachys jatamansi	Jatamansi
21.	Valeniana wallichii	Sugandhwala
22.	Picrorhiza kurrooa	Kutki
23.	Rheum emodi	Revand Chini
24.	Berberis aristata	Daruhaldi
25.	Chlorophytum borivillianum	Safed Musli
26.	Inula racemosa	Pushkar Mool
27.	Cymbopogon flexuosus	Lemon grass
28.	Lavendula species	Levender
29.	Discoria Singli	Mingli
30.	Kmru Patti/Pathis	Pattis
31.	Catechu	Katha
32.	Emblica officinolis	Ambla
33.	Sausarealappa	Kuth
34.	Terminalia bellirica	Baherha
35.	Heydchium acuminatum	Kapur Kachri
36.	Acorus calamus	Bach
37.	Cinnamomum tamala	Tejpatra; and

(ii) After the aforesaid newly substituted item No.10, the following item No.11 shall be inserted, namely:—

“11	Miscellaneous	English Name	Hindi Name
1.		Sugarcane	Ganna
2.		Gur and Shakkar	Gur aur Shakkar
3.		—	Khandsari
4.		Bark of walnut	Dandassa
5.		—	Dhoop
6.		Edible mushroom	Guchi
7.		—	Banaksha
8.		Bhabar grass	Bhabar grass
9.		Timber	Imarti Lakri

By order.
Sd/-
Secretary.

कृषि विभाग**अधिसूचना**

शिमला-2, 11 मार्च, 2010

संख्या कृषि-एफ (15)-26/2004.—हिमाचल प्रदेश की राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश कृषि औद्योगिकीय उपज विपणन (विकास एवं विनियमन) अधिनियम, 2005 की धारा 19 (1) के अधीन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए इस अधिनियम के अधीन बनाए गए नियमों में यथाविहित मार्केट फीस (विपणन) प्रभारित करने के उद्देश्य से विनिर्दिष्ट विपणन क्षेत्र अधिसूचना संख्या: एग्र-ए (4)-1/2006 तारीख 18-8-2006 द्वारा यथा अधिसूचित में कुछ औषधीय एवं सुगन्धित पौधों की प्रजातियों की विभिन्न किस्मों के क्रय, भण्डारण, प्रसंस्करण और विक्रय पर नियन्त्रण रखने के अपने आशय की उद्घोषणा करती है, अर्थात् :—

“मद संख्या” 10. औषधीय और सुगन्धित पौधे की प्रजातियां	अंग्रेजी नाम	हिन्दी नाम
1.	Aloe Babadensis	घृतकुमारी
2.	Tinospora cordifolia	गलोए
3.	Syzygium cumini	जामुन
4.	Centella asiatica	मण्डूक पर्णी
5.	Citrus pseudolimon	गलगल
6.	Aconitum heterophyllum	अतीष
7.	Phyllanthus urinaria	भूमि आंवला
8.	Cyperus scariosus	नागरमोथा
9.	Plumbago zeylanica	चित्रक जड़
10.	Rauwolfia serpentina	सर्पगन्धा
11.	Withania Somnifera	अश्वगन्धा
12.	Bacopa Monnieri	ब्रही
13.	Gloriosa superba	कलिहारी
14.	Glycyrrhiza glabra	मुलैहटी
15.	Stevia rabaudiana	सटीवीया
16.	Ocimum sanctum	तुलसी
17.	Asparagus racemosus	सतावर
18.	Terminalia chebula	हरड़
19.	Podophyllum hexandrum	बनककड़ी
20.	Nardostachys jatamansi	जटामांसी
21.	Valeniana wallichii	सुगन्धवाला
22.	Picrorhiza kurroo	कुटकी
23.	Rheum emodi	रवन्द चीनी
24.	Berberis aristata	दारुहल्दी
25.	Chlorophytum borivillianum	सफेद मुसली
26.	Inula racemosa	पुष्कर मूल
27.	Cymbopogon flexuosus	लैमन ग्रास
28.	Lavendula species	लैवेण्डर
29.	Discoria	Singli Mingli
30.	Kmru Patti/Pathis	Pattis
31.	Catechu	Katha
32.	Emblica officinolis	आंबला
33.	Sausarealappa	कुठ
34.	Terminalia bellirica	बहेड़ा

35.	Heydchium acuminatum	कपूर कचरी
36.	Acorus calamus	बच
37.	Cinnamomum tamala	तेजपत्र

इस उद्घोषणा से संभाव्यतः प्रभावित होने वाले समस्त सम्बद्ध व्यक्ति/पक्षकार अपने-अपने आक्षेप अथवा सुझाव लिखित में इस अधिसूचना के प्रकाशन से तीस दिन के भीतर सचिव (कृषि) हिमाचल प्रदेश सरकार, शिमला-2 को भेज सकेंगे। इसके पश्चात् प्राप्त किसी भी आक्षेपों/सुझावों को स्वीकार नहीं किया जाएगा और उपर्युक्त अधिनियम की धारा-71 (1) के अधीन उपदर्शित अनुसूची में औषधीय एवं सुगन्धित पौधा की प्रजातियों की उक्त किस्मों को सम्मिलित करने के लिए आगामी कार्रवाई की जाएगी।

आदेश द्वारा,
हस्ताक्षरित/—
सचिव।

[Authoritative English text of this Department Notification No. Agr. F (15)-26/2004- dated 11-3-2010 as required under clause (3) of Article 348 of the Constitution of India].

AGRICULTURE DEPARTMENT

NOTIFICATION

Shimla-2, 11th March, 2010

No. Agr. F (15)-26/2004.—In exercise of the powers vested in him under section 19 (1) of the H. P. Agricultural and Horticultural Produce Marketing (Development & Regulation) Act, 2005, the Governor of Himachal Pradesh is pleased to declare his intention of exercising control over purchase, storage, processing and sale of various varieties of some Medicinal & Aromatic plants species in the market area, as specified below for the purpose of charging market fee as prescribed in Rules framed under the Act as notified vide notification No. Agr. A(4)-1/2006 dated 18-8-2006:—

“ Item No. 10.	Medicinal & Aromatic Plant species	English Name	Hindi Name
1.		Aloe Babadensis	Ghritkumari
2.		Tinospora cordifolia	Giloe
3.		Syzygium cumini	Jamun
4.		Centella asiatica	Mandukparni
5.		Citrus pseudolimon	Galgol
6.		Aconitum heterophyllum	Atis
7.		Phyllanthus urinaria	Bhumi Amla
8.		Cyperus scariosus	Nagarmotha
9.		Plumbago zeylanica	Chitrak Roots
10.		Rauwolfia serpentina	Sarpgandha Roots
11.		Withania Somnifera	Ashwagandha
12.		Bacopa Monnieri	Brahmi
13.		Gloriosa superba	Kalihari
14.		Glycyrrhiza glabra	Mulethi
15.		Stevia rabaudiana	Stevia
16.		Ocimum sanctum	Tulsi

17.	Asparagus racemosus	Shatavar
18.	Terminalia chebula	Harar
19.	Podophyllum hexandrum	Bankakri
20.	Nardostachys jatamansi	Jatamansi
21.	Valeniana wallichii	Sugandhwala
22.	Picrorhiza kurrooa	Kutki
23.	Rheum emodi	Revand Chini
24.	Berberis aristata	Daruhaldi
25.	Chlorophytum borivillianum	Safed Musli
26.	Inula racemosa	Pushkar Mool
27.	Cymbopogon flexuosus	Lemon grass
28.	Lavendula species	Levender
29.	Discoria Singli	Mingli
30.	Kmru Patti/Pathis	Pattis
31.	Catechu	Katha
32.	Emblica officinolis	Ambla
33.	Sausarealappa	Kuth
34.	Terminalia bellirica	Baherha
35.	Heydchium acuminatum	Kapur Kachri
36.	Acorus calamus	Bach
37.	Cinnamomum tamala	Tejpatra

All concerned persons/parties, who are likely to be affected by this declaration may send in writing their objections or suggestions to the Secretary (Agriculture) to the Government of H.P. Shimla-171002, within 30 days of publication of this Notification where after no objections or suggestions shall be entertained and further action will be taken to include the above varieties of Medicinal & Aromatic Plants species in the Schedule indicated under Section 71 (1) of the Act *ibid.*

By order,
Sd/-
Secretary.

हिमाचल प्रदेश विधान सभा सचिवालय

फॉर्म-4 (नियम 8 देखिए)

विधि मान्यतः नामनिर्देशित अभ्यर्थियों की सूची
हिमाचल प्रदेश से राज्य सभा के लिए निर्वाचन

शिमला-4, 17 मार्च, 2010

क्रम संख्या	अभ्यर्थी का नाम	पिता/माता/पति का नाम	अभ्यर्थी का पता	दल सहबद्धता
1	2	3	4	5
(i) मान्यता प्राप्त राष्ट्रीय और राज्य राजनैतिक दलों के अभ्यर्थी				
1.	श्रीमती बिमला	पत्नी स्वर्गीय श्री श्रवण कुमार	10/10, ओल्ड बुटेल बिल्डिंग, लोअर बाजार, शिमला (हि0 प्र0)	भारतीय जनता पार्टी

- (ii) रजिस्ट्रीकृत राजनैतिक दलों के अभ्यर्थी (मान्यता प्राप्त राष्ट्रीय और राज्य राजनैतिक दलों से भिन्न)

—शून्य—

- (iii) अन्य अभ्यर्थी

—शून्य—

हस्ताक्षरित / —
रिटर्निंग आफिसर,
(सचिव विधान सभा)
हि0 प्र0 से राज्य सभा
द्विवार्षिक चुनाव के लिए ।

स्थान : शिमला-171004.

दिनांक : 17 मार्च, 2010.

HIMACHAL PRADESH VIDHAN SABHA SECRETARIAT

Form-4
(See rule-8)

List of Validly Nominated Candidates Election to the Council of States From Himachal Pradesh

Shimla-4, the 17th March, 2010

Sr. No.	Name of Candidate	Name of Father/ Mother/ Husband	Address of Candidate	Party affiliation
1	2	3	4	5
(i) Candidates of recognized National and State political parties				
1.	Smt. Bimla	W/o Late Sh. Shrawan Kumar	10/10, Old Butail Building, Lower Bazar Shimla (H.P.)	Bharatiya Janata Party

- (ii) Candidates of registered political parties (other than recognized National and State political parties)

-Nil-

- (iii) Other candidates

-Nil-

Place : Shimla-171004

Date : 17th March, 2010.

Sd/-
RETURNING OFFICER,
(Secretary, Vidhan Sabha),
for Biennial Elections to Council
of States, Himachal Pradesh.

PERSONNEL DEPARTMENT
(AP-II)

OFFICE MEMORANDUM

Shimla-171002, 17th March, 2010

Subject: Regarding publication of Notification /Orders in official Gazette.

No. Per (AP.B)D(8)-1/2005.—In continuation of this department O.M. No. Per(AP.B)D(8)-1/2005 dated 15-02-2006 and No. Per(AP.B)B(2)-3/2001 dated 29-05-2006, 19-04-2007, 16-04-2008 (copies enclosed), on the subject cited above, the undersigned is directed to re-iterate that all the departments will ensure that statutory rules/ orders / regulations are invariably published in the Government Gazette strictly as per the prescribed law without any mistakes and delay. It will also be ensured by the departments that the short title, commencement and year of publication of every Rule should be the same. The Government will view any lapse on this score seriously.

*Secretary (Personnel) to the
Government of Himachal Pradesh.*

—
All Administrative Secretaries to the
Government of Himachal Pradesh

Copy of H.P. Government, Department of Personnel letter No. Per (AP.B)D(8)-1/2005 dated 15-02-2006 addressed to all Administrative Secretaries to the Government of Himachal Pradesh and endorsed to all Head of Departments/ Divisional Commissioners/ Deputy Commissioners etc.

Subject: Regarding publication of Notification / Orders in official Gazette.

The undersigned is directed to refer to the subject noted above and to say that of late it has been seen that the Departments send the copies of notifications of statutory rules and orders especially matters involving public importance/interest to the Controller, Printing and Stationery, Himachal Pradesh, for publication in the Government Gazette but they do not ensure publication. Consequently certain notification/orders are either not published in the Gazette or are published at a belated stage. Such lapse on the part of Departments may lead to administrative/legal complications.

It is therefore, emphasized that all the departments will ensure that such statutory rules/orders are invariably published in the Government Gazette without any delay. Any lapse on this score will be viewed seriously by the Government.

Copy of H.P. Government, Department of Personnel letter No. Per (AP.B) B(2)-3/2001 Dated 29-05-2006 addressed to all Administrative Secretaries to the Government of Himachal Pradesh and endorsed to all Head of Departments/ Divisional Commissioners / Deputy Commissioners etc.

Subject: Regarding publication of Notification / Orders in official Gazette.

In continuation of this department O.M. No. Per (AP.B) D (8)-1/2005 dated 15-02-2006 (copy enclosed), on the subject cited above, the undersigned is directed to say that in future, all the departments will ensure that statutory rules/ orders / regulations are invariably published in the Government Gazette strictly as per the prescribed law without any mistakes and delay. It will also be ensured by the departments that the short title, commencement and year of publication of every Rule should be the same. The Government will view any lapse on this score seriously.

Copy of letter No. Per (AP.B) B(2)-3/2001 Dated 19-04-2007

Subject: Regarding publication of Notification / Orders in official Gazette. In continuation of this department O.M. No. Per (AP.B) D (8)-1/2005 dated 15-02-2006 and even number dated 29-05-2006 (copies enclosed), on the subject cited above, the undersigned is directed to say that in future, all the departments will ensure that statutory rules/ orders / regulations are invariably published in the Government Gazette strictly as per the prescribed law without any mistakes and delay. It will also be ensured by the departments that the short title, commencement and year of publication of every Rule should be the same. The Government will view any lapse on this score seriously.

Copy of H. P. Government, Department of Personnel letter No. Per (AP.B) B (2)-3/2001 Dated 16-04-2008 addressed to all Administrative Secretaries to the Government of Himachal Pradesh and endorsed to all Head of Departments/ Divisional Commissioners / Deputy Commissioners etc.

Subject: Regarding publication of Notification / Orders in official Gazette.

In continuation of this department O.M. No. Per (AP.B) D (8)-1/2005 dated 15-02-2006 and even number dated 29-05-2006 and 19-04-2007 (copies enclosed), on the subject cited above, the undersigned is directed to re-iterate that all the departments will ensure that statutory rules/ orders / regulations are invariably published in the Government Gazette strictly as per the prescribed law without any mistakes and delay. It will also be ensured by the departments that the short title, commencement and year of publication of every Rule should be the same. The Government will view any lapse on this score seriously.

SPECIFIC NOTIFICATION

FINANCE DEPARTMENT

NOTIFICATION

Shimla, 18th March, 2010

No. Fin-2-C(5)-9/2008.—Government of Himachal Pradesh hereby notifies the sale of Himachal Pradesh Government Stock (securities) of 10-year tenure for an aggregate amount of **Rs. 620.00 crore** (Nominal). The sale will be subject to the terms and conditions spelt out in this notification (called specific Notification) as also the terms and conditions specified in the revised General Notification No.Fin-2-C(12)-11/2003 dated 20th July, 2007 of Government of Himachal Pradesh.

Object of the loan :

1. (i) The proceeds of the State Government Securities will be utilized for the development programme of the Government of Himachal Pradesh.

(ii) Consent of Central Government has been obtained to the floatation of this loan as required by Article 293 (3) of the Constitution of India.

Method of Issue :

2. Government Stock will be sold through the Reserve Bank of India, Mumbai Office (PDO) Fort, Mumbai-400 001 by auction in the manner as prescribed in paragraph 6.1 of the General Notification No.Fin-2-C(12)-11/2003, dated 20-7-2007 at a coupon rate to be determined by the Reserve Bank of India at the yield based auction under multiple price format.

Allotment to Non-Competitive Bidders :

3. The Government Stock up to 10% of the notified amount of the sale will be allotted to eligible individuals and institutions subject to a maximum limit of 1% of the notified amount for a single bid as per the Revised Scheme for Non-Competitive Bidding Facility in the Auctions of State Government Securities of the General Notification (Annexure-II).

Place and Date of Auction :

4. The auction will be conducted by the Reserve Bank of India, at its Mumbai Office, Fort, Mumbai-400 001 on **March 23, 2010**. Bids for the auction should be submitted in electronic format, on the Negotiated Dealing System (NDS) as stated below on **March 23, 2010**.

- (a) The competitive bids shall be submitted electronically on the Negotiated Dealing System(NDS) between 10.30 A.M. and 12.30 P.M.
- (b) The non-competitive bids shall be submitted electronically on the Negotiated Dealing System (NDS) between 10.30 A.M. and 11.30 A.M.

Result of the Auction :

5. The result of the auction shall be displayed by the Reserve Bank of India on its website on the same day. The payment by successful bidders will be on **March 25, 2010**.

Method of Payment :

6. Successful bidders will make payments on **March 25, 2010** before close of banking hours by means of cash, bankers' cheque/pay order, demand draft payable at Reserve Bank of India, Mumbai/New Delhi or a cheque drawn on their account with Reserve Bank of India, Mumbai (Fort)/New Delhi.

Tenure :

7. The Stock will be of ten-year tenure. The tenure of the Stock will commence on **March 25, 2010**.

Date of Repayment :

- 8. The loan will be repaid at par on **March 25, 2020**.

Rate of Interest

9. The cut-off yield determined at the auction will be the coupon rate percent per annum on the stock sold at the auction. The interest will be paid on **September 25 and March 25**.

Eligibility of Securities :

10. The investment in Government Stock will be reckoned as an eligible investment in Government Securities by banks for the purpose of Statutory Liquidity Ratio (SLR) under Section 24 of the Banking Regulation Act, 1949. The stocks will qualify for the ready forward facility.

By order and in the name of
the Governor of Himachal Pradesh.

Principal Secretary
to the Government of Himachal Pradesh
Finance Department.

HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA**NOTIFICATION**

Shimla, the 16th March, 2010

No. HHC/Estt.3(671)/2009.—In exercise of the powers vesting in him under sub rule (2) of Rule 3 of the High Court of Himachal Pradesh, Officers and servants (Premature Retirement) Rules, 1978, read with Rule 48-A of the Central Services (Pension) Rules, 1972, Hon'ble the Chief Justice is pleased to accept the request of Shri Surjit Kumar, Private Secretary of this High Court Registry, for premature (Voluntary) retirement from service on and with effect from 30-4-2010 on expiry of three months notice served by him.

By order,
Sd/-
REGISTRAR GENERAL.

HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA**NOTIFICATION**

Shimla, the 16th March, 2010

No. HHC/Estt.3(668)/2009.—In exercise of the powers vesting in him under sub rule (2) of Rule 3 of the High Court of Himachal Pradesh, Officers and servants (Premature Retirement) Rules, 1978, read with Rule 48-A of the Central Services (Pension) Rules, 1972, Hon'ble the Chief Justice is pleased to accept the request of Shri Liaq Ram Sharma, Reader of this High Court Registry, for premature (Voluntary) retirement from service on and with effect from 30-4-2010 on expiry of three months notice served by him.

By order,
Sd/-
REGISTRAR GENERAL.

सामान्य प्रशासन विभाग
(गोपनीय एवं मंत्रीमण्डल)

अधिसूचना

शिमला-2, 15 मार्च, 2010

संख्या: जी.ए.डी.(सी.सी.)5-2/71.—हिमाचल प्रदेश की राज्यपाल, भारत के संविधान के अनुच्छेद 166 के खण्ड (3) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, दी बिजनैस ऑफ दी गवर्नमेंट ऑफ हिमाचल प्रदेश (एलोकेशन) रूलज, 1971 में और संशोधन करने के लिए एतद्वारा निम्नलिखित नियम बनाती हैं, अर्थात् :—

1. संक्षिप्त नाम.—इन नियमों का नाम संक्षिप्त दी बिजनैस ऑफ दी गवर्नमेंट ऑफ हिमाचल प्रदेश (एलोकेशन) (139 अमैण्डमेंट) रूलज, 2010 है ।

2. शीर्षक “SAINIK WELFARE DEPARTMENT”. के अधीन मद संख्या 12 का लोप.—बिजनैस ऑफ दी गवर्नमेंट ऑफ हिमाचल प्रदेश (एलोकेशन) रूलज, 1971 (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त नियम कहा गया है) में शीर्षक “SAINIK WELFARE DEPARTMENT”. के अधीन मद संख्या “12” का लोप किया जाएगा ।

3. शीर्षक “LABOUR AND EMPLOYMENT DEPARTMENT” के उप-शीर्षक “(b) EMPLOYMENT” के अधीन नई मद जोड़ना.—उक्त नियमों में शीर्षक “LABOUR AND EMPLOYMENT DEPARTMENT” के उप-शीर्षक “(b) EMPLOYMENT” के अधीन मद संख्या 2 (e) के पश्चात् निम्नलिखित मद जोड़ी जाएगी, अर्थात् :—

“(f) Monitoring of employment generation and 70% employment to Himachalies ”

राज्यपाल के आदेश द्वारा,
हस्ताक्षरित—/
मुख्य सचिव।

[Authoritative English Text of this Department Notification No. GAD (CC)-5-2/71 dated 15-3-2010 as required under clause (3) of article 348 of the Constitution of India].

GENERAL ADMINISTRATION DEPARTMENT
(Confidential and Cabinet)

NOTIFICATION

Shimla-171002, the 15th March, 2010

No. GAD (CC)-5-2/71.—In exercise of the powers conferred by clause (3) of article 166 of the Constitution of India, the Governor, Himachal Pradesh, hereby makes the following rules further to amend the Business of the Government of Himachal Pradesh (Allocation) Rules, 1971, namely:—

1. Short title.—These rules may be called the Business of the Government of Himachal Pradesh (Allocation) (139th Amendment) Rules, 2010.

2. Deletion of item No. 12 under heading “SAINIK WELFARE DEPARTMENT”.—In the Business of the Government of Himachal Pradesh (Allocation) Rules, 1971 (hereinafter referred to as the said rules), under the heading “SAINIK WELFARE DEPARTMENT” item No. “12” shall be deleted.

3. Addition of new item under sub-heading “(b) EMPLOYMENT” of heading “LABOUR AND EMPLOYMENT DEPARTMENT”.—In the said rules under sub-heading “(b) EMPLOYMENT” of heading “LABOUR AND EMPLOYMENT DEPARTMENT” after item No. 2 (e), the following item shall be added, namely:—

“(f) Monitoring of employment generation and 70% employment to Himachalies”

*By order of the Governor,
Sd/-
Chief Secretary.*

ब अदालत श्री एच० एल० इन्दोरिया, तहसीलदार एवं सहायक समाहर्ता प्रथम श्रेणी जयसिंहपुर,
जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश

तारीख पेशी 30-3-2010.

श्री प्रताप चन्द पुत्र श्री बीरवल, निवासी गांव व डाकघर हलेड, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा,
हिमाचल प्रदेश प्रार्थी।

बनाम

आम जनता महाल हलेड (हि० प्र०)

प्रतिवादीगण।

विषय.—नाम की दुरुस्ती बारे।

श्री प्रताप चन्द पुत्र श्री बीरवल, निवासी गांव व डाकघर हलेड, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा, ने प्रार्थना—पत्र पेश करके प्रार्थना की है कि उसके पौत्र अतुल मैहता पुत्र श्री दीपक राज का नाम पंचायत के रिकार्ड में प्रफूहल मैहता गलत दर्ज हुआ है। बच्चे का नाम स्कूल के प्रमाण—पत्र में अतुल मैहता दर्ज है। प्रार्थी इस नाम की दुरुस्ती करवाना चाहता है।

अतः इस इशतहार राजपत्र द्वारा सर्वसाधारण को सूचित किया जाता है कि प्रार्थी के पौत्र के नाम की दुरुस्ती बारे यदि किसी व्यक्ति को कोई उजर व एतराज हो तो वह दिनांक 30-3-2010 को असालतन या वकालतन हाजिर अदालत आकर अपना उजर व एतराज पेश कर सकता है। बाद में किसी किस्म का कोई उजर व एतराज नहीं सुना जायेगा। और नियमानुसार नाम की दुरुस्ती बारे आदेश पारित कर दिए जाएंगे।

आज दिनांक 28-1-2010 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी किया गया।

मोहर।

एच० एल० इन्दोरिया,
तहसीलदार एवं सहायक समाहर्ता प्रथम श्रेणी,
जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०)।

ब अदालत श्री एच0 एल0 इन्दोरिया, सहायक समाहर्ता प्रथम श्रेणी (तहसीलदार), जयसिंहपुर,
जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश

श्री प्रवीन कुमार पुत्र श्री मनोहर लाल, निवासी चौआ सरालपट, मौजा लम्बागांव, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश प्रार्थी।

बनाम

आम जनता मुहाल चौआ सरालपट, मौजा लम्बागांव, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि0 प्र0)
प्रतिवादीगण।

विषय.—नाम की दुरुस्ती बारे प्रार्थना—पत्र

श्री प्रवीन कुमार पुत्र श्री मनोहर लाल, निवासी गांव चौआ सरालपट, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि0 प्र0) ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना—पत्र मय ब्यान हल्फी इस आशय से गुजारा है कि उसके पिता का सही नाम मनोहर लाल है जबकि राजस्व रिकार्ड में उसका नाम विपतू लिखा गया है, जो कि गलत दर्ज हुआ है प्रार्थी अपने पिता के नाम की दुरुस्ती करवाना चाहता है।

इस सम्बन्ध में सर्वसाधारण को सूचित किया जाता है कि प्रार्थी के पिता के नाम की दुरुस्ती बारे यदि किसी को कोई उजर व एतराज हो तो वह दिनांक 23-3-2010 को असालतन या वकालतन अधोहस्ताक्षरी के कार्यालय में आकर अपना एतराज दर्ज करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में प्रार्थी के पिता के नाम की दुरुस्ती के आदेश पारित कर दिए जाएंगे।

आज दिनांक 6-2-2010 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत द्वारा जारी हुआ।

मोहर।

एच0 एल0 इन्दोरिया,
सहायक समाहर्ता प्रथम श्रेणी (तहसीलदार),
जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि0 प्र0)।

ब अदालत श्री एच0 एल0 इन्दोरिया, तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी जयसिंहपुर,
जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश

श्री अमर सिंह पुत्र श्री प्रेम सिंह, निवासी टिकरू, मौजा जयसिंहपुर, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश प्रार्थी।

बनाम

आम जनता मुहाल टिकरू, मौजा जयसिंहपुर, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि0 प्र0)
प्रत्यार्थीगण।

विषय.—प्रार्थना—पत्र जेर धारा 3 (13) जन्म एवं मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969.

श्री अमर सिंह पुत्र श्री प्रेम सिंह, निवासी गांव टिकरू, मौजा जयसिंहपुर, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०) ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना—पत्र मय ब्यान हल्फी इस आशय से गुजारा है कि उसके पौत्र अदित्य की जन्म तिथि 16-12-2004 है जोकि ग्राम पंचायत संघोल के रिकार्ड में दर्ज न है जिसे दर्ज किया जावे।

इस सम्बन्ध में सर्वसाधारण को बजरिया इश्तहार सूचित किया जाता है कि प्रार्थी अमर सिंह के पुत्र की जन्म तिथि व नाम गांव पंचायत संघोल के रिकार्ड में दर्ज करने पर यदि किसी को कोई उजर व एतराज हो तो वह दिनांक 30-3-2010 को असालतन या वकालतन अधोहस्ताक्षरी की अदालत में आकर अपना एतराज दर्ज करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में तिथि व नाम दर्ज करने के आदेश दे दिए जाएंगे।

आज दिनांक 5-3-2010 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

एच० एल० इन्दोरिया,
तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी,
जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०)।

ब अदालत श्री एच० एल० इन्दोरिया, तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी, जयसिंहपुर,
जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश

श्री रमेश चन्द पुत्र श्री मस्त राम, निवासी आशापुरी, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा, (हि० प्र०)
प्रार्थी।

बनाम

आम जनता मुहाल आशापुरी, मौजा जयसिंहपुर, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०)
प्रत्यार्थीगण।

विषय.—प्रार्थना—पत्र जेर धारा 13 (3) जन्म एवं मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969.

श्री रमेश चन्द पुत्र श्री मस्त राम, निवासी गांव आशापुरी, डाकघर आशापुरी, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०) ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना—पत्र मय ब्यान हल्फी इस आशय से गुजारा है कि उसकी पुत्री शियाश की जन्म तिथि 21-1-2006 है जोकि ग्राम पंचायत आशापुरी के रिकार्ड में दर्ज न है, जिसे दर्ज किया जावे।

इस सम्बन्ध में सर्वसाधारण को बजरिया इश्तहार सूचित किया जाता है कि प्रार्थी की लड़की की जन्म तिथि व नाम ग्राम पंचायत आशापुरी के रिकार्ड में दर्ज करने पर यदि किसी को कोई उजर व एतराज हो तो वह दिनांक 23-3-2010 को असालतन या वकालतन अधोहस्ताक्षरी की अदालत में आकर अपना एतराज दर्ज करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में जन्म तिथि व नाम दर्ज करने के आदेश दे दिए जाएंगे।

आज दिनांक 3-2-2010 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

एच० एल० इन्दोरिया,
तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी,
जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०)।

ब अदालत श्री एच0 एल0 इन्दोरिया, तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी, जयसिंहपुर,
जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश

श्री राजेश कुमार पुत्र श्री रतन चन्द, निवासी सकोह, मौजा वरडाम, तहसील जयसिंहपुर, जिला
कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश प्रार्थी।

बनाम

आम जनता मुहाल सकोह, मौजा वरडाम, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि0 प्र0)
प्रत्यार्थीगण।

विषय.—प्रार्थना—पत्र जेर धारा 13 (3) जन्म एवं मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969.

श्री राजेश कुमार पुत्र श्री रतन चन्द, निवासी गांव सकोह, मौजा वरडाम, तहसील जयसिंहपुर, जिला
कांगड़ा (हि0 प्र0) ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना—पत्र मय ब्यान हल्फी इस आशय से गुजारा है कि
उसके पुत्र अतुल ठाकुर की जन्म तिथि 14-3-2008 है जोकि ग्राम पंचायत सकोह के रिकार्ड में दर्ज न है,
जिसे दर्ज किया जावे।

इस सम्बन्ध में सर्वसाधारण को बजरिया इश्तहार सूचित किया जाता है कि प्रार्थी के लड़के की जन्म
तिथि व नाम ग्राम पंचायत सकोह के रिकार्ड में दर्ज करने पर यदि किसी को कोई उजर व एतराज हो तो
वह दिनांक 30-3-2010 को असालतन या वकालतन अधोहस्ताक्षरी की अदालत में आकर अपना एतराज दर्ज
करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में जन्म तिथि व नाम दर्ज करने के आदेश दे दिए जाएंगे।

आज दिनांक 3-2-2010 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

एच0 एल0 इन्दोरिया,
तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी,
जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि0 प्र0)।

ब अदालत श्री एच0 एल0 इन्दोरिया, तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी जयसिंहपुर,
जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश

श्रीमती जगतम्बा देवी पुत्री श्री दूलो राम, निवासी जरेहड, मौजा द्रमण, तहसील जयसिंहपुर, जिला
कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश प्रार्थिया।

बनाम

आम जनता मुहाल वरडाम, मौजा वरडाम, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि0 प्र0)
प्रत्यार्थी।

विषय.—प्रार्थना—पत्र जेर धारा 13 (3) जन्म एवं मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969.

श्रीमती जगतम्बा देवी पुत्री श्री दूलो राम, निवासी गांव जरेहड़, मौजा द्रमण, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०) ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना—पत्र मय ब्यान हल्की इस आशय से गुजारा है कि उसके पिता की मृत्यु तिथि 26-10-1980 को हुई थी जोकि ग्राम पंचायत वरडाम के रिकार्ड में दर्ज न है, जिसे दर्ज किया जावे।

इस सम्बन्ध में सर्वसाधारण को बजरिया इश्तहार सूचित किया जाता है कि प्रार्थिया के पिता श्री दूलो राम की मृत्यु तिथि ग्राम पंचायत वरडाम के रिकार्ड में दर्ज करने पर यदि किसी को कोई उजर व एतराज हो तो वह दिनांक 30-3-2010 को असालतन या वकालतन अधोहस्ताक्षरी की अदालत में आकर अपना एतराज दर्ज करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में मृत्यु तिथि दर्ज करने के आदेश दे दिए जाएंगे।

आज दिनांक 3-3-2010 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

एच० एल० इन्दोरिया,
तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी,
जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०)।

ब अदालत श्री एच० एल० इन्दोरिया, तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी, जयसिंहपुर,
जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश

श्रीमती जगतम्बा देवी पत्नी श्री जगदीश चन्द, निवासी जरेहड़, मौजा द्रमण, तहसील जयसिंहपुर,
जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश प्रार्थिया।

बनाम

आम जनता मुहाल जरेहड़, मौजा द्रमण, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०)

प्रत्यार्थी।

विषय.—प्रार्थना—पत्र जेर धारा (13) 3 जन्म एवं मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969.

श्रीमती जगतम्बा देवी पुत्री श्री जगदीश चन्द, निवासी गांव जरेहड़, मौजा द्रमण, तहसील जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०) ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना—पत्र मय ब्यान हल्की इस आशय से गुजारा है कि उसके पति श्री जगदीश चन्द की मृत्यु तिथि 31-5-1972 को हुई थी जोकि ग्राम पंचायत सुआं के रिकार्ड में दर्ज न है, जिसे दर्ज किया जावे।

इस सम्बन्ध में सर्वसाधारण को वजरिया इश्तहार सूचित किया जाता है कि प्रार्थिया के पति की मृत्यु तिथि ग्राम पंचायत सुआं के रिकार्ड में दर्ज करने पर यदि किसी को कोई उजर व एतराज हो तो वह दिनांक 30-3-2010 को असालतन या वकालतन अधोहस्ताक्षरी की अदालत में आकर अपना एतराज दर्ज करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में मृत्यु तिथि दर्ज करने के आदेश दे दिए जाएंगे।

आज दिनांक 3-3-2010 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

एच० एल० इन्दोरिया,
तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी,
जयसिंहपुर, जिला कांगड़ा (हि० प्र०)।

ब अदालत श्री जे० आर० शर्मा, तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी, तहसील धर्मशाला,
जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश

श्री मनीष डोगरा

बनाम

आम जनता।

विषय.—प्रार्थना—पत्र जेर धारा (13) 3 जन्म एवं मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969.

नोटिस बनाम आम जनता।

श्री मनीष डोगरा पुत्र श्री हरनाम सिंह डोगरा, निवासी सरस्वती नगर दाड़ी, तहसील धर्मशाला, जिला कांगड़ा ने इस अदालत में शपथ—पत्र सहित मुकद्दमा दायर किया है कि उसकी पुत्री इकनुर कौर डोगरा का जन्म दिनांक 4-1-2007 को हुआ है परन्तु ग्राम पंचायत मन्त में जन्म पंजीकृत न है। अतः इसे पंजीकृत किये जाने के आदेश दिये जाये। इस नोटिस के द्वारा समस्त जनता को तथा सम्बन्धित सम्बन्धियों को सूचित किया जाता है कि यदि किसी को उपरोक्त इकनुर कौर डोगरा का जन्म पंजीकृत किये जाने बारे कोई एतराज हो तो वह अपना एतराज हमारी अदालत में दिनांक 23-3-2010 को असालतन या वकालतन हाजिर आकर पेश कर सकता है अन्यथा मुताबिक शपथ—पत्र जन्म तिथि पंजीकृत किये जाने बारे आदेश पारित कर दिये जायेगे।

आज दिनांक 24-2-2010 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत द्वारा जारी किया गया।

मोहर।

जे० आर० शर्मा,
तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी,
तहसील धर्मशाला, जिला कांगड़ा (हि० प्र०)।

TOURISM AND CIVIL AVIATION DEPARTMENT

Kullu, 28th November, 2009

Cancellation Order of Registration of Tourism Unit

No. 3-10/91-MNI-TD-2327.—Whereas Krishna Guest House, Jari, District Kullu was registered *vide* registration No. 3-10/91-MNI-TD-1429 dated 29-7-2007 under the H.P. Tourism Development and Registration Act, 2002.

Whereas the proprietor of the above tourism unit *vide* his/her application dated 28-10-2009 has requested to cancel its registration since he has ceased to operate the above said Tourism Unit.

Therefore, I **Rajeshwar Goel, H.A.S.** District Tourism Development Officer, Kullu (Prescribed Authority declared *vide* H. P. Government Notification No. TSM-A (3)-1/2002 Dated 15-1-2003) in exercise of the powers vested in me under section 30(a) of the Himachal Pradesh Tourism Development and Registration Act, 2002, hereby order to remove the name of Krishna Guest House, Jari, Tehsil & District Kullu (H. P.) from the register and cancel its certificate of registration with immediate effect.

Sd/-
(RAJESHWAR GOEL H.A.S.),
District Tourism Development
Officer Kullu at Manali (H.P.).
(Prescribed Authority)

TOURISM AND CIVIL AVIATION DEPARTMENT*Kullu, 16th January, 2010***Cancellation Order of Registration of Tourism Unit**

No. 3-18/2005-KLU-TD-3239.—Whereas Trout Valley Guest House, Nagari, Tehsil Banjar, District Kullu was registered *vide* registration No. 3-18/2005-KLU-TD-753 dated 29-6-2005 under the H.P. Tourism Development and Registration Act, 2002.

Whereas the proprietor of the above hotel/Guest House *vide* his/her application dated 15-12-2009 has requested to cancel its registration since he/she has ceased to operate the Guesthouse.

Therefore, I **Rajeshwar Goel, H.A.S.** District Tourism Development Officer, Kullu at Manali H.P. (Prescribed Authority declared *vide* H. P. Government Notification No. TSM-A (3)-1/2002 Dated 15-1-2003) in exercise of the powers vested in me under section 30(a) of the Himachal Pradesh Tourism Development and Registration Act, 2002, hereby order to remove the name of the Guest House, Nagari, Tehsil Banjar, District Kullu (H. P.) from the register and cancel its certificate of registration with immediate effect.

Sd/-
(RAJESHWAR GOEL H.A.S.),
District Tourism Development
Officer Kullu at Manali (H.P.).
(Prescribed Authority)

**In the Court of Shri Rajeshwar Goel (H.A.S.), Special Marriage Officer-cum-Sub-Divisional
Magistrate, Manali, District Kullu, Himachal Pradesh**

In the matter of :

Sh. Lal Chand s/o Shri Revat Ram, r/o V. P. O. Old Manali, Tehsil Manali, District Kullu, Himachal Pradesh with Liat Asher d/o Elyackim Asher Pass Port No. 12523424 Nationality Israeli at present Residing at VPO Old Manali, Tehsil Manali, District Kullu (H. P.).

Versus

General Public

An application for registration of Marriage under Special Marriage Act, 1954.

Whereas Sh. Lal Chand s/o Shri Revat Ram, r/o V. P. O. Old Manali, Tehsil Manali, District Kullu, Himachal Pradesh with Liat Asher d/o Elyackim Asher Nationality Israeli at present Residing at VPO Old Manali, Tehsil Manali, District Kullu (H. P.) has presented an application on 8th March, 2010 in this Court for the registration of marriage under Special Marriage Act, 1954. Hence this proclamation is hereby issued for the information of general public that if any persons have any objection for the registration of the above marriage can appear in this court on 7-4-2010 at 2.00 P. M. to object registration of above marriage personally or through an authorized agent failing which this marriage will be registered under this Act, 1954 accordingly.

Given under my hand and seal of the Court on 9th day of March, 2010.

Seal.

RAJESHWAR GOEL,
*Special Marriage Officer-cum-Sub-Divisional Magistrate,
Manali, District Kullu, Himachal Pradesh.*

**Before Shri Ramesh Thakur, Sub-Divisional Magistrate Chopal, District Shimla,
Himachal Pradesh**

Date of Institution : 22-2-2010

Next Date of hearing : 12-4-2010

Shri Joginder Singh s/o Shri Mansa Ram, r/o Village Lagat, Pg. Jakholi, Tehsil Chopal,
Distt. Shimla, Himachal Pradesh . . Applicant.

Versus

1. General public
2. Pradhan Gram Panchayat Nanhar, Thesil Chopal, District Shimla (H. P.)

Application under section 13 (3) of Himachal Pradesh Registration of Birth & Death Act, 1969.

Whereas, Shri Joginder Singh s/o Shri Mansa Ram, r/o Village Lagat, Pg. Jakholi, Tehsil Chopal, Distt. Shimla, Himachal Pradesh has filed an application alongwith affidavit to the effect that his daughter named Shalu Kumari born on 11-12- 2004 and he could not get entered the date of birth entry with the local Registrar of Birth and Death Gram Panchayat Nanhar and the same be ordered to be entered.

Hence, proclamation is hereby made to the respondents General Public/Gram Panchayat for inviting the objection if any, if some one has any objection regarding registration of birth, he may appear before the undersigned court on or before 12-4-2010 failing which *ex parte* proceeding will be initiated and the order of the registration of birth will be announced.

Given under my hand and the seal of the court this day 8th March, 2010.

Seal.

RAMESH THAKUR,
*Sub-Divisional Magistrate,
Chopal, District Shimla (H. P.)*

ब अदालत जिया लाल चौहान, कार्यकारी दण्डाधिकारी, जुब्बल, तहसील जुब्बल, जिला शिमला, हिमाचल प्रदेश

किस्म मुकद्दमा.—पंचायत रिकार्ड में नाम दर्ज करने बारे।

श्री संदीप कुमार पुत्र श्री हरी लाल, निवासी ग्राम चींग, तहसील जुब्बल, जिला शिमला, हिमाचल प्रदेश
... वादी।

बनाम

आम जनता

... प्रतिवादी।

उपरोक्त प्रार्थी ने इस कार्यालय में एक दरखास्त गुजार रखी है जिसमें लिखा है कि प्रार्थी अपने वेटे अंश की जन्म तिथि अपनी पत्नी की बीमारी के कारण पंचायत अभिलेख अंटी में दर्ज नहीं करवा सका तथा अब करवाना चाहता है। प्रार्थी के पुत्र अंश की जन्म तिथि 8-9-2009 है। प्रार्थी ने इस बारे अपना शपथ-पत्र भी प्रस्तुत किया है।

अतः सर्वसाधारण जनता को राजपत्र इश्तहार के माध्यम से सूचित किया जाता है कि यदि किसी व्यक्ति को उपरोक्त प्रार्थी के सुपुत्र अंश की जन्म तिथि ग्राम पंचायत रिकार्ड अंटी के अभिलेख में दर्ज करने बारे कोई आपत्ति हो तो वह दिनांक 31-3-2010 या इससे पूर्व अदालत में असालतन या वकालतन हाजिर होकर अपने उजर व एतराज पेश करें अन्यथा गैर हाजरी की सूरत में एकतरफा कार्यवाही अमल में लाई जाएगी।

आज दिनांक 8-3-2010 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

जिया लाल चौहान,
कार्यकारी दण्डाधिकारी,
जुब्बल, तहसील जुब्बल, जिला शिमला,
हिमाचल प्रदेश।

ब अदालत श्री पी0 सी0 नेगी, कार्यकारी दण्डाधिकारी, रोहडू, जिला शिमला, हिमाचल प्रदेश

श्री सुच्चा सिंह पुत्र श्री बच्चन सिंह, निवासी रोहडू, तहसील रोहडू, जिला शिमला, हिमाचल प्रदेश
प्रार्थी।

बनाम

आम जनता

दरखास्त जेर धारा 13 (3) पंजीकरण जन्म व मृत्यु।

उपरोक्त मुकद्दमा उनवान वाला में प्रार्थी श्री सुच्चा सिंह पुत्र श्री बच्चन सिंह, निवासी व तहसील रोहडू, जिला शिमला (हि0 प्र0) ने इस कार्यालय में गुजारिश की है कि उसकी पुत्री कमल प्रीत कौर का जन्म दिनांक 26-1-2007 को हुआ है, लेकिन उसकी जन्म तिथि अधिसूचित क्षेत्र/नगर परिषद् रोहडू के रिकार्ड में पंजीकृत नहीं हुई है।

अतः आम जनता को बजरिया राजपत्र सूचित किया जाता है कि उपरोक्त पंजीकरण बारे किसी को कोई उजर व एतराज हो तो वह दिनांक 12-4-2010 को असालतन या वकालतन इस कार्यालय में सुबह 10.00 बजे हाजर आवें। तथा अपने उजर पेश करें अन्यथा दीगर कार्यवाही अमल में लाई जाएगी।

आज दिनांक 10-3-2010 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

पी0 सी0 नेगी,
कार्यकारी दण्डाधिकारी,
रोहडू, जिला शिमला, हिमाचल प्रदेश।